



INNOVÁCIÓS ÉS TECHNOLÓGIAI
MINISZTERIUM

REPÜLÉSI FELTÉTELEK JÓVÁHAGYÁSA REPÜLÉSI ENGEDÉLYHEZ
FLIGHT CONDITIONS FOR A PERMIT TO FLY – APPROVAL FORM

1. A kérelmező neve: <i>Applicant:</i>	2. A jóváhagyási űrlap száma, kiadása: <i>Approval form number, issue:</i>
3. A légitársaság gyártója / típusa: <i>Aircraft manufacturer / type:</i>	4. A légitársaság(vek) gyári száma(i): <i>Serial number(s):</i>

5. A repülés célja:
Purpose:

<input type="checkbox"/>	1. Kísérlet <i>Development</i>
<input type="checkbox"/>	2. Jogszabályoknak vagy tervezési előírásoknak való megfelelés igazolása <i>Showing compliance with regulations or certification specifications</i>
<input type="checkbox"/>	3. Tervező- vagy gyártó szervezet számára szak személyzet képzése <i>Design organisations or production organisations crew training</i>
<input type="checkbox"/>	4. Új gyártású légitársaság gyári ellenőrző repülése <i>Production flight testing of new production aircraft</i>
<input type="checkbox"/>	5. Gyártás alatt álló légitársaság átrepülése a gyártási helyszínek között <i>Flying aircraft under production between production facilities</i>
<input type="checkbox"/>	6. A légitársaság megrendelője számára átadás-átvételi repülés <i>Flying the aircraft for customer acceptance</i>
<input type="checkbox"/>	7. A légitársaság leszállítása vagy exportja <i>Delivering or exporting the aircraft</i>
<input type="checkbox"/>	8. A légitársaság hatóságilag történő elfogadása érdekében végzett repülés <i>Flying the aircraft for Authority acceptance</i>
<input type="checkbox"/>	9. Piacfelmérés, a megrendelő szak személyzetének képzésével <i>Market survey, including customer's crew training</i>
<input type="checkbox"/>	10. Kiállítás és légi show <i>Exhibition and air show</i>
<input type="checkbox"/>	11. A légitársaság átrepülése a karbantartás illetve a légitársasági felülvizsgálat helyszínére, vagy a legújabbt követő tárolás helyszínére <i>Flying the aircraft to a location where maintenance or airworthiness review are to be performed, or to a place of storage</i>
<input type="checkbox"/>	12. Repülés a maximális felszállótömeget meghaladó tömegű légitársasággal a normál hatótávolságon túl víz fölött, vagy szárazföld fölött olyan helyen, ahol nem áll rendelkezésre alkalmas leszállóhely vagy tüzelőanyag <i>Flying an aircraft at a weight in excess of its maximum certificated takeoff weight for flight beyond the normal range over water, or over land areas where adequate landing facilities or appropriate fuel is not available</i>
<input type="checkbox"/>	13. Rekordkísérlet, repülőverseny vagy hasonló verseny <i>Record breaking, air racing or similar competition</i>
<input type="checkbox"/>	14. A légitársasági követelményeknek megfelelő légitársasággal történő repülés, mielőtt a légitársaság környezeti követelményeknek való megfelelése megállapításra kerül <i>Flying aircraft meeting the applicable airworthiness requirements before conformity to the environmental requirements has been found</i>
<input type="checkbox"/>	15. Olyan egyedi, nem-komplex légitársaság nem kereskedelmi célú repülése, amely nem rendelkezik megfelelő légitársasági- vagy korlátozott légitársasági bizonyítvánnyal <i>For non-commercial flying activity on individual non-complex aircraft or types for which a certificate of airworthiness or restricted certificate of airworthiness is not appropriate</i>

6. A légi jármű konfigurációja / *Aircraft configuration:*

A fent nevezett légi jármű, melyre a repülési engedélyt kérelmezem, az alábbi módon definiálható:
The above aircraft for which a permit to fly is requested is defined in:

Korábbi jóváhagyási kérelmet érintő módosítás(ok) esetén a módosítás(ok) leírása:
Description of change(s)) for change(s) affecting the initial approval form:

7. Bizonyítékok / *Substantiations:*

Korábbi jóváhagyási kérelmet érintő módosítás(ok) esetén a kiegészítő bizonyíték(ok):
Reference(s) to additional substantiation(s) for change(s) affecting the initial approval form:

8. Feltételek / Korlátozások / *Conditions / Restrictions:*

A fent nevezett légi járműre az alábbi feltételek vagy korlátozások alkalmazandók:
The above aircraft must be used with the following conditions or restrictions:

9. Nyilatkozat / *Statement:*

A repülési feltételek megállapításra kerültek, és igazoltuk őket.
The flight conditions have been established and justified.

A fenti 6. mezőben definiált légi jármű nem rendelkezik olyan tulajdonságokkal és jellemzőkkel, amelyek nem biztonságosak a tervezett, azonosított feltételek és korlátozások szerinti működésre nézve.

The aircraft as defined in block 6 above has no features and characteristics making it unsafe for the intended operation under the identified conditions and restrictions.

10. Jóváhagyva az alábbi szervezet által / *Approved under:*

11. A kiállítás dátuma:
Date of issue:

12. Név és aláírás:
Name and signature:

13. Jóváhagyás és dátum:
Approval and date:

Dátum: 20.. / /
Date: / / 20..

Aláírás:
Signature:

A Nemzeti Közlekedési Hatóság Légügyi Hivatal nevében
For the National Transport Authority Aviation Authority

Információk a nyomtatvány kitöltésével kapcsolatban

- 1-4. Mező: Értelemszerűen.
5. Mező: A felsorolásból ki kell választani a repülés egyértelmű célját. Egyszerre több cél is megjelölhető.
6. Mező: Hivatkozni kell azokra a dokumentumokra, amelyek meghatározzák a légi jármű konfigurációját, illetőleg olyan módosítások esetén, amelyek érintik a korábbi jóváhagyási kérelmet, ismertetni kell ezeket a módosításokat.
7. Mező: Hivatkozni kell azokra a dokumentumokra, amelyek igazolják, hogy a 6. mezőben meghatározott légi jármű képes a tervezett repülés biztonságos végrehajtására a megfogalmazott feltételek vagy korlátozások alatt.
Ezen túlmenően, olyan módosítások esetén, amelyek érintik a korábbi jóváhagyási kérelmet, ismertetni kell a további, kiegészítő bizonyítékokat.
8. Mező: Fel kell sorolni az alkalmazandó feltételeket/korlátozásokat – vagy meg kell hivatkozni a vonatkozó dokumentumokat – valamint a különleges karbantartási útmutatásokat és az ezek végrehajtásához szükséges feltételeket.
9. Mező: Értelemszerűen.
10. Mező: Abban az esetben, ha a repülési feltételek jóváhagyását arra jogosított szervezet végezte el, fel kell tüntetni ennek a szervezetnek a jóváhagyási számát. (Az illetékes hatóság által kiadott szervezet engedélyszámát.)
- 11-12. Mező: Értelemszerűen.
13. Mező: A Nemzeti Közlekedési Hatóság Légügyi Hivatal, illetve az arra jogosított szervezet jóváhagyásának helye.